

Dal 1243

**Ruster**



RISTORANTE - CANTINA

# Piatti & Bevande



TRADIZIONALE · ALPINO · MEDITERRANEO





In tutte  
le pietanze  
sopraindicate  
è incluso il pane!

Ruster

Specialità Ruster



Specialità tipiche  
altoatesine

## Antipasti, affumicati, ecc....

### Speck del contadino

Speck dell'Alto Adige IGP, tagliato a fette sottili, servito con burro e rafano su piatto di terracotta o, se preferite, intero sul tagliere di legno  
.... picc. € 9,40 / gr. € 11,70 **BEST PRICE**

### Antipasto alla tirolese

Speck altoatesino, Kaminwurz, formaggio di malga, trota affumicata, prosciutto in gelatina, burro e rafano su piatto di terracotta .... picc. € 10,80 / gr. € 12,80

### Zecherteller

Speck altoatesino affettato finemente e formaggio di malga a cubetti, guarnito e servito su piatto di terracotta .... € 10,50

### Carpaccio „Cipriano“

Carne pregiata di manzo, con scaglie di grana e rucola  
.... picc. € 10,90 / gr. € 14,90

### Filetto di trota di torrente

Trota affumicata in casa, servita con rafano, cipolla e capperi, burro e pane tostato .... porz. € 9,60 / gr. € 12,90

**BEST PRICE**

### Salmone selvatico norvegese

Salmone affumicato con ginepro ed erbe, servito con pane tostato, burro e rafano .... picc. € 11,80 / gr. € 14,80

### Piatto del buongustaio Ruster

Salmone norvegese, trota e sgombro affumicati, gamberetti marinati, prosciutto Praga, bresaola, pomodoro e mozzarella, prosciutto crudo e melone, con pane tostato e burro .... picc. € 12,80 / gr. € 15,90

### Antipasto all' Italiana

Vari tipi di salumi e affumicati, formaggio pecorino sardo, verdure miste alla griglia marinate con olio di tartufo e sottaceti .... picc. € 12,80 / gr. € 15,90

### Prosciutto e melone

Prosciutto crudo di Parma con melone .... picc. € 12,80 / gr. € 15,90

### „Caprese“ Mozzarella

con pomodori freschi, basilico e capperi .... picc. € 9,50 / gr. € 11,50



## Dalle nostre zuppe ...

### Consommè di bue

Consommè di bue con aggiunta a scelta .... picc. € 4,20 / gr. € 6,20

### Canederli di speck in brodo

- un canederlo .... € 4,30 - due canederli .... € 5,90

### Crema di patate

con dadi di speck e crostini .... picc. € 4,20 / gr. € 6,20

### Zuppa di cipolla alla francese

con pane tostato e grana .... picc. € 4,30 / gr. € 6,50

### Bordo asiatico

con gamberi con zenzero, vetronella, e julienne di verdure  
.... picc. € 6,50 / gr. € 8,90



## Per iniziare, come intermezzo e per i buongustai ...

### Bruschetta Romana

Pane abbrustolito, con pomodori marinati all'aglio, olio d'oliva e basilico .... € 3,90

**BEST PRICE**

### Insalata mista fresca dell'orto

almeno 6 tipi, verde, radicchio, crauti, carote, pomodori, cetrioli  
- come primo o contorno .... € 3,90

**BEST PRICE**

= qualità massima a prezzi  
di massima convenienza!







fatti in casa,  
giornalmente freschi

### Pasta, canederli, ravioli: tutto fatto in casa ...

**Canederli di formaggio e spinaci**    
 con grana e gorgonzola su burro fuso alla salvia .... picc. € 8,90 / gr. € 9,90

**"Spätzle" di spinaci alla Val d'Ultimo**    
 Gnocchetti con panna, prosciutto e grana .... picc. € 8,50 / gr. € 9,50

**"Schlutzkrapfen" mezzelune alla pusterese**    
 ripiene di spinaci e ricotta, con burro fuso, salvia e parmigiano  
 .... kl. € 7,90 / gr. € 8,90

**Pizzoccheri alla Valtellinese**    
 Pappardelle di grano saraceno fatte in casa, con funghi, speck, gratinate al formaggio, su piatto di terracotta .... picc. € 9,30 / gr. € 10,50

### Spaghetti a scelta

- al pomodoro oppure alla bolognese con grana e ricciolo di burro .... picc. € 6,90 / gr. € 7,90 **BEST PRICE**
- Amatriciana con pancetta, cipolla, aglio e salsa di pomodoro .... picc. € 7,90 / gr. € 8,90

### Ravioli

- con carne di vitello, fatti in casa, giornalmente freschi .... picc. € 8,90 / gr. € 9,90
- mediterranei: con cubetti di pomodori, cipolla, aglio, peperoni e olive
- classici: con panna e prosciutto
- saporiti: ai quattro formaggi con pepe verde e rucola

### Pennette

- con gamberetti e strisce di verdure .... picc. € 9,30 / gr. € 10,80
- alla pastora con sugo di pomodoro e carne, panna, prosciutto, piselli e funghi .... picc. € 8,50 / gr. € 9,50

### Risotto ai due cereali

- ai quattro formaggi e pepe verde .... gr. € 10,50
- con radicchio, gorgonzola e noci .... gr. € 11,50
- con strisce di verdure e gamberoni .... gr. € 14,90

Tutti i nostri prodotti  
di pasta fresca sono  
di produzione propria



   
 Specialità Ruster   
    
 Specialità tipiche  
altoatesine

Chiedete  
la nostra lista  
dei vini

### Pesce nostrano e del Mediterraneo ...

#### Trota fresca di torrente

Trota del nostro vivaio servita a piacere, con patate lesse e insalata mista fresca dell'orto  
- bollita, alla mugnaia oppure alla griglia .... € 14,90

**BEST PRICE**


#### Orata

Orata arrosto, filettata, con patate al prezzemolo e insalata mista fresca dell'orto .... € 16,90

#### Tonno fresco alla griglia

- Trancio di tonno fresco mediterraneo alla griglia
- 180 g classico: con patate lesse e insalata mista fresca dell'orto .... € 18,90
- 140 g su grande ciotola d'insalata mista fresca dell'orto .... € 16,80
- 140 g su letto di verdure miste al vapore .... € 17,80

#### Gamberoni (sgusciati 180 g)

- serviti nella padella originale Us  con bruschettine all'aglio e timballo di riso basmati .... € 18,90
- alla catalana, cotti in olio d'oliva con fettine d'aglio, rucola, pomodori Cirio e cipolla
- all'orientale, con erba citronella, zenzero, julienne di verdure e salsa limone

### Bistecca, scaloppine e altro ancora ...

#### Bistecca di vitello o maiale (ca. 180 g)

- alla milanese con patate fritte .... maiale € 9,90 / vitello € 15,90
- alla zingara con salsa di peperoni, cipolla e crocchette di patate .... maiale € 11,80 / vitello € 16,90
- alla boscaiola con salsa di champignon e riso pilaf .... maiale € 11,80 / vitello € 16,90

#### Paillard alla griglia (ca. 220 g) **BEST PRICE**

Bistecca servita con burro alle erbe e insalata mista fresca dell'orto  
.... maiale € 9,90 / tacchino € 11,90 / manzo € 14,90 / vitello € 16,90



## Per due o più persone ...

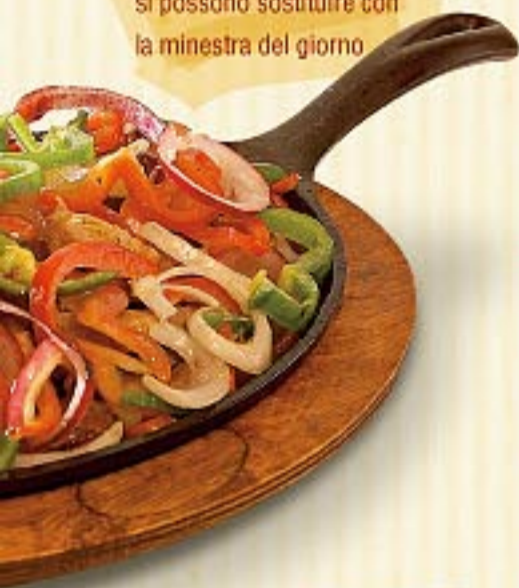
### Chateaubriand (ca. 400 g)

Filetto Chateaubriand alla griglia, tagliato al tavolo, con verdure al vapore, crocchette di patate, patate fritte e riso pilaf nella pentola di rame per due persone .... € 76,80

### Stinco di vitello glassato al forno (su prenotazione)

Filetto alla griglia tagliato al tavolo, con verdure al vapore, crocchette di patate, patate fritte e riso pilaf nella pentola di rame per due persone .... € 75,90

A richiesta, l'insalata mista o le verdure al vapore si possono sostituire con la minestra del giorno



Tutti i nostri steak vengono serviti nella padella originale US **LODGE**.

Ove non altrimenti richiesto, lo steak verrà servito a cottura medio rosa.

## Pregiato manzo Angus, agnello e tartara ...

### Steak di manzo Angus alla griglia

Steaks Angus vengono serviti con verdura alla griglia e insalata mista dell'orto.

- Lombata (scamone) 180 g .... € 18,90
- Entrecote (roastbeef) 180 g .... € 19,50
- Entrecote (roastbeef) 300 g, tagliata al tavolo .... € 28,90
- Filetto 180 g .... € 23,80
- Entrecote (tagliata di roastbeef) 500 g, tagliata al tavolo .... una persona € 37,90 / due persone (suppl. verdura griglia e insalata) € 48,90

### Punte di filetto Ruster

Strisce di Manzo con salsa al cognac, cipolla e strisce di peperoni, verdure al vapore, crocchette di patate e riso basmati .... € 21,80 **BEST PRICE**

### Filetto di manzo "Ceylon" (180 g)

Filetto al pepe verde e cognac, tenero e saporito, servito con verdure al vapore e crocchette di patate .... € 24,90

### Tartara (beefsteak)

Carne fresca di manzo tritata, condita con spezie assortite, servita con pane tostato e burro .... 140 g € 13,90 / 180 g € 18,90

### Costolette d'agnello "Presale" (ca. 220 g)

Costolette con salsa alle erbe della Provenza o naturale, servite con fagiolini allo speck e patate del contadino .... € 23,90

**Ruster**  
Specialità Ruster

  
Specialità tipiche altoatesine

**BEST PRICE**

= qualità massima a prezzi di massima convenienza!

## Dalla pentola, dal forno o alla griglia ...

### "Herrengröstel"

Pezzetti di carne, patate saltate con cipolla, serviti in padella rustica, con insalata di cappuccio e speck **BEST PRICE**  
.... con carne di manzo € 9,90 / .... con dadi di vitello € 15,90

### Grigliata Ruster

Tenere bistecche di manzo, vitello, maiale, pancetta e würstel, contorno di patate fritte e verdure miste al vapore .... € 16,50

### Lombata di manzo alla tirolese

Bistecca con anelli di cipolla fritti, servita con pomodoro al forno e patate saltate .... € 16,80

### Filetti alla contadina

Teneri medaglioni di maiale, con raffinata salsa alle erbe, serviti nella padella rustica, con verdure miste al vapore e patate del contadino .... € 15,90

### Spare Ribs

Saporite costine di maialino in pezzo, arrostiti delicatamente, croccanti, con insalata mista fresca dell'orto .... € 11,90 **BEST PRICE**

### Alpe Adria (A&A Ruster)

Lombata di bovino alpino (gr. 220) con gamberoni mediterranei alla griglia, pomodoro al forno, anelli di cipolla, patate del contadino e fagiolini allo speck .... € 22,80

### Fajitas (piatto tex mex)

Strisce di carne di manzo e tacchino, marinate e arrostiti, con peperoni e cipolla, servite nella padella originale US **LODGE**, tortillas e salsa .... € 16,90

### Spiedino alla cosacca

Tenere scaloppine di manzo, vitello e maiale, con pancetta, in saporita salsa di peperoni, pomodori e cipolla, con riso pilaf e insalata mista fresca dell'orto .... € 16,80

Per la preparazione dei nostri steak usiamo esclusivamente manzo Angus fresco. La carne è tenera, saporita e di ottima qualità



**PRIME QUALITY**  
**RUSTER**  
**FRESH!**



## Piccole squisitezze ...

### ½ dozzina di lumache di vigna

gratinate al burro con aglio, servite con pane bianco .... € 12,80

### Mc Speck

saporito Hamburger nel pane nostrano, con fette rosolate di Speck altoatesino, formaggio e cipolle dorate, pommes frites, servito sul tagliere .... € 7,90

### Mc Ruster

Gustosa polpetta di carne con formaggio, cipolla, pomodoro e insalata verde, servita con patate fritte, ketchup e maionese .... € 8,30

### Camembert fritto

Camembert fritto, con prezzemolo, marmellata di mirtilli rossi, burro e pane tostato .... € 7,90

### Uova all'occhio di bue

Uova al tegamino cosparse di fettine di speck e servite con patate saltate .... € 7,80

### Carne di manzo all'agro

Carne tagliata a fettine, condita con aceto, olio e guarnita di anelli di cipolla fresca, con pane .... € 9,90

### Gelatina del contadino Ruster

Gelatina farcita con strisce di prosciutto, diverse verdure, cipolla e contorno di patate saltate .... € 9,90

### Formaggi misti

Assortimento di almeno 6 tipi di formaggio, accompagnati da mostarda e pane casereccio .... picc. € 9,90 / gr. € 14,90

### Kaiserschmarrn

Omelette spezzata, con uvetta e marmellata di mirtilli rossi .... € 9,90

servita su richiesta  
con due piatti



## Poco grasso, poche calorie, tanta energia... fresco dal wok ...

### Dal nostro Wok

Diverse verdure con curry e soia servite con riso basmati (tailandese) .... con manzo € 12,90 / con tacchino € 10,80 / con gamberi sgusciati € 17,50 / solo verdura € 9,90

### Grande ciotola d'insalata mista dell'orto

Almeno 7 varietà di insalata con semi di girasole arrostiti .... € 8,90 **BEST PRICE**

- con tacchino alla piastra (ca. 140 g) .... € 10,90

- con manzo alla piastra (ca. 140 g) .... € 12,50

- con gamberi alla piastra (ca. 160 g) .... € 16,90

### Piatto di verdure miste al vapore (almeno 9 varietà)

Verdure miste condite con burro .... € 9,90

- con uovo al tegame (occhio di bue) e prosciutto .... € 12,80

- con uovo al tegame (occhio di bue) .... € 11,80

### Verdure alla griglia

Verdura alla griglia tagliata di fresco .... picc. € 8,80 / gr. € 10,80

- con caciocavallo .... picc. € 9,80 / gr. € 12,80



## I dolci ... per concludere in bellezza

### Tartufo, guarnito delicatamente in tre variazioni

- con frutta fresca .... € 6,50

- affogato al caffè .... € 6,50

- solo tartufo .... € 5,30

### Tiramisù

Savoardi impregnati di caffè e liquore con crema di mascarpone e cacao (fresco ogni giorno) .... € 6,50

### Mousse au Chocolat

Mousse al cioccolato fondente bianco e nero .... € 6,50

### Tris classico Ruster

Mousse al cioccolato, tiramisù e semifreddo finemente guarnito .... € 7,50

### "Orler"


Piramide di cioccolato ripiena di mousse bianca su pan di spagna, con salsa all'arancio e gelato di noci .... € 6,90

### Piramide di cioccolato bianco

ripiena di mousse bianca su pan di spagna, con gelato alla vaniglia e fragole fresche .... € 6,50

### Krapfen Lagundo

ripieni di papavero, marmellata oppure crema di castagne .... 1 pezzo € 2,80 / 2 pezzi € 5,30

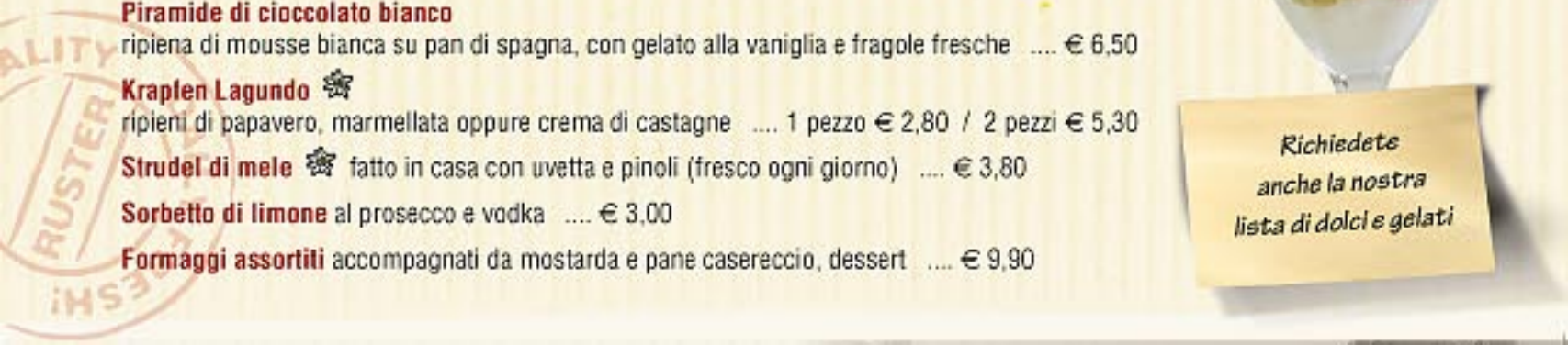
**Strudel di mele ** fatto in casa con uvetta e pinoli (fresco ogni giorno) .... € 3,80

**Sorbetto di limone** al prosecco e vodka .... € 3,00

**Formaggi assortiti** accompagnati da mostarda e pane casereccio, dessert .... € 9,90



Richiedete  
anche la nostra  
lista di dolci e gelati





Richiedete  
la nostra lista  
dei cocktail!

## Bevande

### Aperitivi

Veneziano.....	€ 3,20
Bitter San Pellegrino bianco, rosso ...	€ 2,50
Campari Soda .....	€ 2,80
Martini bianco, rosso, dry .....	€ 2,80
Sherry dry .....	€ 3,30
Prosecco flûte 0,1 l .....	€ 2,90

### Prosecco nella caraffa di vetro (sfuso)

Ca' Ongaresca Trevigiana I.G.T. 10,50 % Vol.	
Prosecco flûte 0,1 l .....	€ 2,20
Prosecco ¼ l .....	€ 3,50
Prosecco ½ l .....	€ 6,80
Prosecco 1 l .....	€ 13,40

### Vini nella caraffa di terracotta (sfuso)

Vino rosso „Burggräfler“ 0,25 l .....	€ 3,50
Vino rosso „Burggräfler“ 0,5 l .....	€ 6,80
Vino rosso „Burggräfler“ 1 l .....	€ 13,40
Pinot bianco „Terlaner“ 0,25 l .....	€ 3,50
Pinot bianco „Terlaner“ 0,5 l .....	€ 6,80
Pinot bianco „Terlaner“ 1 l .....	€ 13,40

### Vini nella caraffa di vetro (sfuso)

Cabernet „San Osvaldo“ 0,25 l .....	€ 3,50
Cabernet „San Osvaldo“ 0,5 l .....	€ 6,80
Cabernet „San Osvaldo“ 1 l .....	€ 13,40

### Birra-Forst alla spina



Forst 0,2 l (picc.) .....	€ 2,10
Forst 0,3 l (media) .....	€ 2,90
Forst 0,4 l (grande) .....	€ 3,70
Forst 0,5 l (boccale) .....	€ 4,30

### Birra alla spina

Paulaner 0,2 l (picc.) .....	€ 2,10
Paulaner 0,3 l (media) .....	€ 2,90
Paulaner 0,4 l (grande) .....	€ 3,70
Paulaner 0,5 l (boccale) .....	€ 4,30
Paulaner 1 l (Mass) .....	€ 8,50
Kapuziner Hefeweizen 0,3 l (media) .....	€ 3,00
Kapuziner Hefeweizen 0,5 l (gr.) .....	€ 4,30

### Birra in bottiglia

Kristall Weizen 0,5 l .....	€ 4,50
Erdinger analcolica 0,5 l .....	€ 4,20
Corona Flasche .....	€ 4,00
Corona Sixpack .....	€ 19,90

### Brandy, Cognac, Whisky ca. 5 cl

Vecchia Romagna .....	€ 2,70
Calvados .....	€ 4,30
Cognac „Martell“ .....	€ 4,70
Cognac „Remy Martin“ .....	€ 6,90
Grand Marnier .....	€ 4,70
Ballantines .....	€ 5,50
Chivas Regal .....	€ 6,00
Jack Daniels .....	€ 6,90
Four Roses .....	€ 6,90
Glen Grant .....	€ 6,90
Dimple .....	€ 6,90

### Acqua, limonate, bibite

Aranciata, limonata, Coca 0,2 l (picc.) ..	€ 1,90
Aranciata, limonata, Coca 0,4 l (gr.) ...	€ 3,50
Radler, Mix di birra 0,2 l (picc.) .....	€ 2,00
Radler, Mix di birra 0,4 l (grande) .....	€ 3,70
Mela o uva frizzante 0,2 l (picc.) .....	€ 1,90
Mela o uva frizzante 0,4 l (gr.) .....	€ 3,50
Nettare di frutta (diversi gusti) .....	€ 2,70
Succo di mela o d'uva .....	€ 2,70
Lemonsoda, Oransoda .....	€ 2,70
Schweppes (Tonic, Lemon, Ginger) .....	€ 2,60
Ice tea 0,2 l (picc.) .....	€ 1,90
Ice tea 0,4 l (grande) .....	€ 3,50
Acqua minerale „Meraner“ 0,5 l .....	€ 2,20
Acqua minerale „Meraner“ 0,75 l .....	€ 3,80

### Bevande in lattina

Coca, (Lite, Zero) .....	€ 2,70
Sprite / Fanta .....	€ 2,70
Red Bull .....	€ 3,10

### Bevande calde

Espresso / Macchiato, decaffinato .....	€ 1,20
Cappuccino / Cappuccino, decaffinato ..	€ 2,20
Cioccolata .....	€ 2,20
Tazza caffè americano .....	€ 2,20
Bricchetto caffè americano .....	€ 4,40
Tè diversi .....	€ 2,10
Punch diversi .....	€ 2,90



### Long Drinks

Long Drink (5 cl liquore a scelta) & softdrink .....	€ 6,50
Long Drink (5 cl liquore a scelta) & Red Bull .....	€ 7,00

### Prosecco, Spumanti, Champagne

Prosecco 0,7 l .....	€ 16,50
Henkel Piccolo .....	€ 8,80
Henkel Trocken 0,7 l .....	€ 23,80
Ferrari Brut 0,7 l .....	€ 54,00
Möet Chandon Piccolo .....	€ 33,00
Möet Chandon 0,37 l .....	€ 48,00
Möet Chandon 0,70 l .....	€ 65,00
Dom Perignon 0,70 l .....	€ 173,00

### Liquori ca. 3 cl

Nocino .....	€ 2,60
Mirtillo .....	€ 2,60
Baileys .....	€ 3,50
Fernet Branca / Menta .....	€ 2,70
Underberg .....	€ 4,80
Jägermeister .....	€ 3,50

### Digestivi ca. 5 cl

Montenegro, Braulio .....	€ 2,60
Ramazzotti, Averna, Cynar ...	€ 2,60
Sambuca .....	€ 2,60
Amaretto di Saronno .....	€ 2,50
Porto .....	€ 3,00
Limoncello .....	€ 2,50
Mela verde .....	€ 2,50

### Grappe e distillati di frutta ca. 3 cl

Williams .....	€ 2,60
Lampone, albicocca, mela, ciliegia, slivovitz ...	€ 2,70
Steinhäger .....	€ 2,80
Grappa Treber Algunder 50° .....	€ 2,60
Grappa Müller Thurgau, Pinot Nero .....	€ 5,80
Grappa Brunello (Barique) .....	€ 8,50
Wodka „Moscovskaya“ .....	€ 2,90
Tequila .....	€ 2,90

Chiedete la  
nostra lista  
delle grappe

Schnäpse

Chiedete la  
nostra lista  
dei vini

### Vini Bianchi 7/10

#### Alto Adige

Pinot bianco - Cantina Terlano	€ 16,80 / 0,37 l	€ 11,50
Sauvignon Winkl - Cantina Terlano		€ 19,90
Sylvaner - Cantina Val d'Isarco	€ 17,80 / ☞	€ 3,00
Gewürztraminer - Cantina di Termeno		€ 19,90
Goldmuskateller - Cantina Nalles Magrè		€ 18,50

#### Italia

Lugana - Cà dei Frati - Lombardia	€ 17,90 / ☞	€ 3,50
Pinot Grigio - Torre Rosazza - Friuli		€ 22,90
Galestro Capsula Viola - Villa Antinori - Toscana		€ 16,90
Verdicchio - Fazi Battaglia - Marche		€ 18,50
Regaleali bianco - Tasca d'Almerita - Sicilia		€ 25,80

### Vini Rossi 7/10

#### Alto Adige

Hausmarke Ruster „Meraner“ - Cantina Burggräfler		€ 16,50
Algunder Rosengarten - Cantina Burggräfler		€ 17,30
Lagrein Dunkel - Cantina Burggräfler	€ 18,50 / ☞	€ 3,50
Grauvernatsch - Cantina Nalles Magrè		€ 17,90
Lagrein Kretzer - Cantina Rottensteiner		€ 17,90
St. Magdalener „Premstallerhof“ - Cantina Rottensteiner		€ 17,90
Lagrein Dunkel Riserva - Cantina Rottensteiner	€ 19,90 / ☞	€ 3,50
Blauburgunder Riserva St. Daniel - Cantina Schreckbichl		€ 27,90

#### Italia

Rosé Antinori - Antinori - Toscana	€ 16,50 / 0,37 l	€ 12,00
Bardolino - Bertani - Veneto		€ 19,80
Rosso Toscano - Il Poggione - Toscana	€ 19,90 / ☞	€ 3,50
„Villa Antinori“ - Antinori - Toscana		€ 29,90
Chianti Riserva - Rocca delle Macie - Toscana	€ 18,90 / 0,37 l	€ 16,90
Rosso di Montalcino - Il Poggione - Toscana	€ 29,80 / ☞	€ 5,00
Brunello di Montalcino - Il Poggione - Toscana		€ 59,00

I vini contrassegnati dal simbolo ☞ vengono serviti nel calice o nella caraffa. 1 calice ☞ = 1/8 l, 2 calici = 1/4 l, 4 calici = 1/2 l

## Hakoto de Roste

de Algunda 1243



Negli antichi registri dell'anno 1243 viene documentato tale Hakoto de Roste de Algunda quale proprietario del maso Ruster.

Dalle cantine del maso fu ricavata nel 1977 una trattoria. Dopo diverse opere di ampliamento e ristrutturazione, l'antico maso divenne un noto esercizio di mescolta e ristorazione. Da qui si è sviluppato, nel corso degli anni, il Ruster Resort.

La famiglia Georg Hainthaler vi porge il suo cordiale benvenuto!

## L'IDEA VACANZA DEL RUSTER



Pranzo - Bev.  
**Schönblick**<sup>\*\*\*</sup>  
LADINO/terme • Alto Adige • Italia

\*\*\*\* Hotel  
**Eriedheim**

\*\*\*\*  
**Ruster**  
APARTMENTS

**Ruster**  
RESTAURANTE - CANTINA

Ruster Resort . Tel +39 0473 222303 . [www.ruster.com](http://www.ruster.com)